



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA JELENIOGÓRSKIEGO

Jelenia Góra, dnia 31 grudnia 1993 r.

Nr 52*

TREŚĆ:

Poz.:

UCHWAŁY ORGANÓW SAMORZĄDOWYCH

- 207 — Uchwała Nr XXXVIII/286/93 Rady Gminy i Miasta Lwówek Śląski z dnia 12 listopada 1993 r. w sprawie zatwierdzenia zmiany w miejscowym planie ogólnym zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Lwówek Śląski 156

POROZUMIENIA

- 208 — Porozumienie Nr 19/93 zawarte w dniu 21 grudnia 1993 r. pomiędzy Wojewodą Jeleniogórskim a gminą Mysłakowice w sprawie wykonywania przez gminę niektórych zadań z zakresu administracji rządowej dotyczących ochrony zdrowia 156
- 209 — Porozumienie Nr 20/93 zawarte w dniu 7 grudnia 1993 r. pomiędzy Wojewodą Jeleniogórskim a gminą i miastem Węgliniec w sprawie wykonywania przez gminę niektórych zadań z zakresu administracji rządowej dotyczących ochrony zdrowia 158

207

UCHWAŁA Nr XXXVIII/286/93 Rady Gminy i Miasta Lwówek Śląski z dnia 12 listopada 1993 r.

w sprawie zatwierdzenia zmiany w miejscowym planie ogólnym zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Lwówek Śląski

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. z 1990 r. Nr 16, poz. 95) oraz art. 17 ust. 3 i art. 18 ustawy z dnia 12 lipca 1984 r. o planowaniu przestrzennym (jednolity tekst Dz.U. z 1989 r. Nr 17, poz. 99) Rada Gminy i Miasta w Lwówku Śląskim uchwala, co następuje:

§ 1

1. Uchwala się zmianę w miejscowym planie ogólnym zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Lwówek Śląski polegającą na przeznaczeniu działki 182/5 położonej we wsi Żerkowice na cele mieszkalno-usługowe.
2. Na zmianę w planie składa się:
 - załącznik graficzny do rysunku planu nr 1 — funkcje i użytkowanie terenu, skala 1:10 000
 - tekst zmiany w planie.

§ 2

Zmiana sposobu użytkowania terenu rolnego objętego zmianą w planie i przeznaczenie go na cele nierolnicze może nastąpić w trybie ustawy z dnia 26 marca 1982 r. o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

§ 3

Wykonanie niniejszej uchwały powierza się Zarządowi Gminy i Miasta Lwówek Śląski.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie w terminie 14 dni od daty ogłoszenia jej w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Przewodniczący Rady
mgr Józef Konecki

208

POROZUMIENIE Nr 19/93 zawarte w dniu 21 grudnia 1993 r.

pomiędzy Wojewodą Jeleniogórskim reprezentowanym przez Dyrektora Wydziału Zdrowia — Romana Jankiewicza, a Gminą Mysłakowice reprezentowaną przez Wójta Gminy — Elżbietę Zakrzewską-Kubik

w sprawie wykonywania niektórych zadań z zakresu administracji rządowej, dotyczących ochrony zdrowia, przez gminę.

Na podstawie art. 8 ust. 2 i 3, w związku z art. 18 ust. 2 pkt 11 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz. 95 z późn. zm.) i art. 8 ust. 1 i 3 ustawy z dnia 22 marca 1990 r. o terenowych organach rządowej administracji ogólnej (Dz.U. Nr 21, poz. 123 z późn. zm.) oraz w związku z ustawą z dnia 30 sierpnia 1991 r. o zakładach opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 91, poz. 408 z późn. zm.), za zgodą Rady Gminy Mysłakowice Wojewoda i Gmina zawierają porozumienie następującej treści:

§ 1

1. Wojewoda przekazuje Gminie, jako zadanie zlecone wykonywanie zadań dotyczących ochrony zdrowia realizowanych przez jednostki organizacyjne (placówki terenowe) Zespołu Opieki Zdrowotnej w Kowarach, tj.:
 1. Gminny Ośrodek Zdrowia w Mysłakowicach
 2. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Karpnikach
 3. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Kostrzycy
2. Obszar działania i szczegółowy zakres świadczeń zdrowotnych udzielanych przez przekazywane placówki określa załącznik Nr 1 do porozumienia.
3. Pozostałe świadczenia dla ludności gminy (świadczenia specjalistyczne ambulatoryjne i stacjonarne) wykonują nadal publiczne zakłady opieki zdrowotnej na dotychczasowych zasadach i warunkach, zgodnie z ustaloną rejonizacją udzielania świadczeń.

§ 2

1. Gmina realizuje zadania zlecone zgodnie z wymaganiami określonymi w ustawie o zakładach opieki zdrowotnej, przepisach wykonawczych do tej ustawy i z innymi przepisami dotyczącymi prowadzenia publicznych zakładów opieki zdrowotnej oraz zasadami udzielania przez publiczne zakłady opieki zdrowotnej świadczeń zdrowotnych osobom ubezpieczonym i osobom uprawnionym na podstawie odrębnych przepisów.
2. Gmina wykonuje w szczególności zadania podmiotu, który utworzył zakład, określone w art. 36, 39, 43, 44 i 45 ustawy, o zakładach opieki zdrowotnej.

§ 3

1. Kontrolę realizacji zadań zleconych pod względem medycznym sprawuje Zespół Opieki Zdrowotnej w Kowarach. Kontrolę orzecznictwa o czasowej niezdolności do pracy sprawuje Lekarz Wojewódzki ds. Orzecznictwa.
2. Nadzór nad realizacją zadania zleconego na podstawie kryteriów zgodności z prawem, celowości, rzetelności i gospodarności sprawowany będzie na zasadach i w sposób określony w art. 85 i następnych ustawy o samorządzie terytorialnym.

§ 4

1. Dla realizacji zadania zleconego Zespół Opieki Zdrowotnej przekazuje Gminie:
 - 1) do używania — obiekty użytkowe i lokale mieszkalne przekazywanych placówek wraz z ich wyposażeniem, wg załącznika Nr 2,
 - 2) dokumentację medyczną osób korzystających ze świadczeń zdrowotnych przekazywanych placówek,
 - a) akta osobowe pracowników.
2. Przekazanie obiektów, wyposażenia, dokumentacji i akt osobowych następuje w drodze protokołu zdawczo-odbiorczego podpisanego przez osoby upoważnione przez strony porozumienia.
3. Zmiana przeznaczenia obiektu na inne potrzeby niż służby zdrowia, a także lokali mieszkalnych dla osób niezatrudnionych w przekazywanym obiekcie wymaga odrębnego porozumienia.

§ 5

1. Środki finansowe na realizację zadania zleconego zapewnia Wojewoda w postaci dotacji.
2. W ramach dotacji, o której mowa w ust. 1, i środków własnych gminy przeznaczonych na realizację zadań objętych porozumieniem gmina opracowuje plan finansowy realizacji zadania zleconego.
3. Dotacja podlega rozliczeniu na zasadach i w trybie określonym w ustawie Prawo budżetowe.
4. Obsługę finansową i księgową zadania zleconego wykonuje Urząd Gminy.

§ 6

1. W celu zapewnienia sprawnej pracy zakładów opieki zdrowotnej oraz podnoszenia kwalifikacji zawodowych pracowników medycznych zarząd gminy będzie udzielać pomocy kierownikowi zakładu w:
 - 1) stworzeniu warunków sprzyjających zatrudnianiu pracowników medycznych o odpowiednich kwalifikacjach zawodowych, organizacji zastępstw w okresie urlopów, niezdolności do pracy oraz uczestnictwu w szkoleniach, w tym również w szkoleniach i zajęciach mających na celu uzyskanie lub kontynuowanie specjalizacji,
 - 2) utrzymaniu w należytym stanie technicznym infrastruktury obiektów,
 - 3) zaopatrzeniu zakładów w aparaturę i w sprzęt medyczny oraz ich właściwej konserwacji, a także w materiały medyczne i środki czystości.
2. Gmina zapewni obsługę administracyjną zakładu w zakresie spraw osobowych, zaopatrzenia i bieżącej eksploatacji obiektów.

§ 7

1. Porozumienie może być wypowiedziane przez każdą ze stron w terminie 3 miesięcy poprzedzających dzień 31 grudnia lub 30 czerwca roku kalendarzowego.
2. Wypowiedzenie lub zmiana porozumienia wymaga formy pisemnej.

§ 8

Porozumienie obowiązuje od dnia 1 stycznia 1994 roku i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Dyrektor Wydziału
Roman Jankiewicz

Wójt Gminy Mysłakowice
mgr Elżbieta Zakrzewska-Kubik

Załącznik Nr 1

Szczegółowy zakres świadczeń zdrowotnych udzielanych przez placówki służby zdrowia Gminy Mysłakowice

I. Gminny Ośrodek Zdrowia w Mysłakowicach

1. Obszar działania — wieś Mysłakowice i część wsi Łomnica (od nr 35 do 135).
2. Zakres świadczeń
 - a) badania i porady lekarskie — leczenie ambulatoryjne,
 - b) opieka nad kobietą ciężarną,
 - c) szczepienia ochronne i inne działania zapobiegawcze,
 - d) działania diagnostyczne i analityki medycznej,
 - e) prowadzenie działalności profilaktycznej i oświat.-wychowawczej,
 - f) orzekanie o stanie zdrowia,
 - g) pielęgnacja i opieka nad niepełnosprawnymi (środowisko),
 - h) rehabilitacja lecznicza (fizykoterapia).

II. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Karpnikach

1. Obszar działania — wieś Karpniki, Gruszków, Krogulec.
2. Zakres świadczeń
 - a) badania i porady lekarskie — leczenie ambulatoryjne,
 - b) szczepienia ochronne i inne działania zapobiegawcze,
 - c) działalność profilaktyczna i oświat.-wychowawcza,
 - d) pielęgnacja i opieka nad niepełnosprawnymi.

III. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Kostrzycy

1. Obszar działania — wieś Kostrzyca i Bukowiec.
2. Zakres świadczeń
 - a) badania i porady lekarskie — leczenie ambulatoryjne,
 - b) szczepienia ochronne i inne działania zapobiegawcze,
 - c) działalność profilaktyczna i oświat.-wychowawcza.

Załącznik Nr 2

Pomieszczenia użytkowe i lokale mieszkalne w obiektach ośrodków służby zdrowia Gminy Mysłakowice

1. Budynek Gminnego Ośrodka Zdrowia w Mysłakowicach
 - a) lokale użytkowe: ilość pomieszczeń 28 — m² 386
 - b) lokale mieszkalne: ilość pomieszczeń 1 — m² 24
2. Budynek Ośrodka Zdrowia w Karpnikach
 - a) lokale użytkowe: ilość pomieszczeń 4 — m² 54
 - b) lokale mieszkalne: ilość pomieszczeń 8 — m² 99,54
w tym: kuchnia, 2 przedpokoje, 4 pokoje, łazienka
3. Budynek Ośrodka Zdrowia w Kostrzycy
 - a) lokale użytkowe: ilość pomieszczeń 8 — m² 121
 - b) lokale mieszkalne: ilość pomieszczeń 4 — m² 45,58
w tym: kuchnia, 2 pokoje, wc, łazienka

209

POROZUMIENIE Nr 20/93
zawarte w dniu 7 grudnia 1993 r.

pomiędzy Wojewodą Jeleniogórskim reprezentowanym przez Dyrektora Wydziału Zdrowia — Romana Jankiewicza, a Gminą i Miastem Węglińcem reprezentowaną przez Burmistrza Gminy i Miasta Andrzeja Kutrowskiego

w sprawie wykonywania niektórych zadań z zakresu administracji rządowej, dotyczących ochrony zdrowia, przez gminę.

Na podstawie art. 8 ust. 2 i 3, w związku z art. 18 ust. 2 pkt 11 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz. 95 z późn. zm.) i art. 8 ust. 1 i 3 ustawy z dnia 22 marca 1990 r. o terenowych organach rządowej administracji ogólnej (Dz.U. Nr 21, poz. 123 z późn. zm.) oraz w związku z ustawą z dnia 30 sierpnia 1991 r. o zakładach opieki zdrowotnej (Dz.U. Nr 91, poz. 408 z późn. zm.), za zgodą Rady Gminy Wojewoda i Gmina zawierają porozumienie następującej treści:

§ 1

1. Wojewoda przekazuje Gminie, jako zadanie zlecone, wykonywanie zadań dotyczących ochrony zdrowia realizowanych przez:
 1. Gminny Ośrodek Zdrowia w Węglińcu, przy ul. Sikorskiego
 2. Podstację Pogotowia Ratunkowego w Węglińcu, przy ul. Sikorskiego,
 3. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Czerwonej Wodzie, przy ul. 5-go Grudnia,
 4. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Ruszowie, przy ul. Żagańskiej.
2. Szczegółowy zakres świadczeń zdrowotnych udzielanych przez przekazywaną jednostkę organizacyjną (placówkę terenową) określa załącznik do porozumienia.
3. Pozostałe świadczenia dla ludności gminy (świadczenia specjalistyczne ambulatoryjne i stacjonarne) wykonują nadal publiczne zakłady opieki zdrowotnej na dotychczasowych zasadach i warunkach, zgodnie z ustaloną rejonizacją udzielania świadczeń.

§ 2

1. Gmina realizuje zadania zlecone zgodnie z wymaganiami określonymi w ustawie o zakładach opieki zdrowotnej, przepisach wykonawczych do tej ustawy i z innymi przepisami dotyczącymi prowadzenia publicznych zakładów opieki zdrowotnej oraz zasadami udzielania przez publiczne zakłady opieki zdrowotnej świadczeń zdrowotnych osobom ubezpieczonym i osobom uprawnionym na podstawie odrębnych przepisów.
2. Gmina wykonuje w szczególności zadania podmiotu, który utworzył zakład, określone w art. 36, 39, 43, 44 i 45 ustawy o zakładach opieki zdrowotnej.

§ 3

1. Kontrolę realizacji zadań zleconych pod względem medycznym sprawuje Zespół Opieki Zdrowotnej w Zgorzelcu.
2. Kontrolę nad orzecznictwem lekarskim, obok Kierownika Gminnego Ośrodka Zdrowia, sprawuje Lekarz Wojewódzki ds. Orzecznictwa.
3. Nadzór nad realizacją zadania zleconego na podstawie kryteriów zgodności z prawem, celowości, rzetelności i gospodarności będzie sprawowany na zasadach i w sposób określony w art. 85 i następnych ustawy o samorządzie terytorialnym.

§ 4

1. Dla realizacji zadania zleconego wojewoda przekazuje gminie do używania obiekty użytkowe i lokale mieszkalne wraz z ich wyposażeniem, a mianowicie:
 - Gminny Ośrodek Zdrowia w Węglińcu wraz z Podstacją Pogotowia Ratunkowego,
 - Wiejski Ośrodek Zdrowia w Ruszowie,

- Wiejski Ośrodek Zdrowia w Czerwonej Wodzie;
- 2) dokumentację medyczną osób korzystających ze świadczeń zdrowotnych przekazywanych jednostek organizacyjnych,
 - 3) akta osobowe pracowników.
2. Przekazanie obiektów, wyposażenia, dokumentacji i akt osobowych następuje w drodze protokołu zdawczo-odbiorczego podpisanego przez osoby upoważnione przez strony porozumienia.
 3. Zmiana przeznaczenia obiektu na inne potrzeby niż służby zdrowia wymaga odrębnego porozumienia.
 4. Dokonanie zmiany funkcji obiektu bez wcześniejszego uzgodnienia może skutkować cofnięciem dotacji na prowadzenie zadań z zakresu ochrony zdrowia.

§ 5

1. Środki finansowe na realizację zadania zleconego zapewnia Wojewoda w postaci dotacji.
2. W ramach dotacji, o której mowa w ust. 1, i środków własnych gminy przeznaczonych na realizację zadań objętych porozumieniem — gmina opracowuje plan finansowy realizacji zadania zleconego.
3. Dotacja podlega rozliczeniu na zasadach i w trybie określonym w ustawie Prawo Budżetowe..
4. Obsługę finansową i księgową zadania zleconego wykonuje Urząd Gminy i Miasta w Węglińcu..

§ 6

1. W celu zapewnienia sprawnej pracy zakładu opieki zdrowotnej i ich filii oraz podnoszenia kwalifikacji zawodowych pracowników medycznych, Zarząd Gminy i Miasta Węglińcem będzie udzielać pomocy kierownikowi zakładu w:
 - 1) stworzeniu warunków sprzyjających zatrudnieniu pracowników medycznych o odpowiednich kwalifikacjach zawodowych, organizacji zastępstw w trakcie urlopów, niezdolności do pracy oraz uczestnictwu w szkoleniach, w tym również w szkoleniach i zajęciach mających na celu uzyskanie lub kontynuowanie specjalizacji,
 - 2) utrzymaniu w należytym stanie technicznym infrastruktury obiektów,
 - 3) zaopatrzeniu zakładów w aparaturę i sprzęt medyczny oraz ich właściwej konserwacji, a także w materiały medyczne i środki czystości.
2. Gmina zapewni obsługę administracyjną zakładu w zakresie spraw osobowych, finansowych, zaopatrzenia i bieżącej eksploatacji obiektów.

§ 7

1. Porozumienie może być wypowiedziane przez każdą ze stron w terminie 3 miesięcy poprzedzających dzień 31 grudnia lub 30 czerwca roku kalendarzowego.
2. Wypowiedzenie lub zmiana porozumienia wymaga formy pisemnej.

§ 8

Porozumienie obowiązuje od dnia 1 stycznia 1994 roku i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Jeleniogórskiego.

Dyrektor Wydziału
Roman Jankiewicz

Burmistrz
Gminy i Miasta
mgr Andrzej Kutrowski

Załącznik Nr 1

Obszar działania i zakres świadczeń zdrowotnych udzielanych przez przekazywane placówki.

1. Przychodnia Rejonowa (Gminny Ośrodek Zdrowia) w Węglińcu
 1. Węglińiec
 2. Stary Węglińiec
 3. Zielonka
- Przychodnia Rejonowa prowadzi działalność obejmującą zada-

nia profilaktyki oraz indywidualne świadczenia diagnostycz-
no-lecznicze w zakresie:

- medycyny ogólnej,
- pediatrii,
- ginekologii i położnictwa,
- stomatologii.

II. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Ruszowie

1. Ruszów
2. Piaseczna
3. Kościelna Wieś
4. Jagodzin
5. Polana
6. Okrąglica

7. Dębówek

Wiejski Ośrodek Zdrowia prowadzi działalność obejmującą zadania profilaktyki oraz indywidualne świadczenia lecznicze w zakresie:

- medycyny ogólnej,
- stomatologii.

III. Wiejski Ośrodek Zdrowia w Czerwonej Wodzie

1. Czerwona Woda

Wiejski Ośrodek Zdrowia prowadzi działalność obejmującą zadania profilaktyki oraz indywidualne świadczenia lecznicze w zakresie:

- medycyny ogólnej,
- stomatologii.



nr inw: 92204

Wydawca: Urząd Wojewódzki w Jeleniej Górze

Redakcja: Wydział Prawno-Organizacyjny Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, pl. Ratuszowy 56, telefon 257-40,
redaktor naczelny — Teresa Szarek

Skład, organizacja druku i kolportaż: Zakład Obsługi Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze, pl. Ratuszowy 56, telefon 260-01, w. 56

Tłoczono z polecenia Wojewody Jeleniogórskiego w Zakładzie Obsługi Urzędu Wojewódzkiego w Jeleniej Górze.

Cena zł 2000